

Para Publicacion Inmediata

4 de noviembre de 2016

Contacto

Toni J. Taber, Secretaria Municipal
(408) 535-1260; city.clerk@sanjoseca.gov

**INFORME DE LA CIUDAD DE SAN JOSÉ SOBRE CONTRIBUCIONES Y GASTOS
DE CAMPAÑA PARA LA ELECCIÓN MUNICIPAL GENERAL DEL 8 DE
NOVIEMBRE DE 2016**

El siguiente comunicado de prensa ha sido preparado para la Elección Municipal General del 8 de noviembre de 2016 de conformidad con la Sección 12.06.920 del Código Municipal de San José y tiene la intención de notificar al público el monto total de contribuciones y gastos realizados por los comités controlados por candidatos y por candidatos. Esto también incluye el monto total de los gastos independientes realizados por cada comité independiente como se enumera a continuación.

Candidatos para Miembros del Concejo y Comités de Medidas de Boleta

Los Candidatos se enumeran primero por orden de boleta como lo determina la Sección 13112(b)(1)(B) del Código Electoral y luego por escaño de distrito. El total de gastos (incluye facturas pendientes de pago) se muestra hasta el período de reporte que termina el 22 de octubre de 2016 y está sujeto a cambios. El total de las contribuciones que se muestran es hasta el 22 de octubre de 2016. La próxima presentación de los candidatos se vence el 7 de noviembre de 2016 a las 12:00 p.m. y cubre el período del 22 de octubre de 2016 hasta las 11:59 p.m. del 6 de noviembre de 2016. Los miembros del público pueden ver las presentaciones de los candidatos visitando <http://nf4.netfile.com/pub2/Default.aspx?aid=CSJ>.

NOMBRE DE CANDIDATO O COMITÉ	CONTRIBUCIONES TOTALES	GASTOS TOTALES
Steve Brown—Distrito 2	\$ 21,748.00	\$ 17,982.61
Sergio Jiménez—Distrito 2	\$ 61,646.09	\$ 57,047.19
Devora "Dev" Joan Davis—Distrito 6	\$ 99,035.13	\$ 63,438.93
Helen Chapman—Distrito 6	\$ 93,319.25	\$ 99,114.06
Jimmy Nguyen—Distrito 8	\$ 35,649.00	\$ 36,595.51
Sylvia Arenas—Distrito 8	\$ 12,175.00	\$ 23,005.78

NOMBRE DE CANDIDATO O COMITÉ	CONTRIBUCIONES TOTALES	GASTOS TOTALES
Sí a E-La Iniciativa de Oportunidad de Trabajar, patrocinada por South Bay Labor Council con fondos mayores por sindicatos laborales para la organización progresiva de democracia sin fines de lucro	\$ 591,799.61	\$ 460,372.97
Neighbors for a Safer San José, Sí a F, una Coalición de Organizaciones Comunitarias , Negocios, y el Alcalde Sam Liccardo	\$ 815,261.76	\$ 643,794.69
San Joseans for a World Class City (Apoya la Medida G)	\$ 13,790.10	\$ 13,697.93
San Joseans for Jobs, patrocinado por San José Silicon Valley Chamber of Commerce (Se opone a la Medida E)	\$ 59,150.00	\$ 54,621.96

Comités independientes

Los Comités se enumeran en orden alfabético. Los gastos totales reportados son al 1 de noviembre de 2016, y están sujetos a cambios. Los miembros del público pueden ver los documentos presentados por los comités visitando

<http://nf4.netfile.com/pub2/Default.aspx?aid=CSJ>. *Esto sólo incluye los gastos reportados a la Ciudad de San José, y no incluye los gastos solamente comunicados al Secretario de Estado, al Condado de Santa Clara, o cualquier otra jurisdicción.*

NOMBRE DEL COMITÉ	APOYA/OPONE	GASTOS TOTALES
Association of Retired San José Police Officers and Firefighters Political Action Committee	Apoya a Helen Chapman	\$21,127.84
Community Alliance for a Better San José Apoyando a Sylvia Arenas para el Concejo de la Ciudad 2016	Apoya a Sylvia Arenas	\$16,690.04
National Association of Realtors Fund	Apoya a Devora Davis	\$33,383.09
National Association of Realtors Fund	Apoya a Jimmy Nguyen	\$44,064.75
Registered Nurses Professional Association Political Action Committee	Apoya a Helen Chapman	\$31,352.97
San José Firefighters, IAFF Local 230 Political Action Committee	Apoya a Helen Chapman	\$2,724.25
San José Firefighters, IAFF Local 230 Political Action Committee	Apoya a Sylvia Arenas	\$600.00
San José Firefighters, IAFF Local 230 Political Action Committee	Apoya a Sergio Jiménez	\$878.49
San José Firefighters, IAFF Local 230 Political Action Committee	Apoya a Jimmy Nguyen	\$600.00

NOMBRE DEL COMITÉ	APOYA/OPONE	GASTOS TOTALES
San José Firefighters, IAFF Local 230 Political Action Committee	Apoya la Medida F	\$76,863.99
San José Police Officers' Association PAC	Se opone a Devora Davis	\$4,030.93
San José Police Officers' Association PAC	Apoya a Helen Chapman	\$16,740.52
San José Police Officers' Association PAC	Apoya a Sergio Jiménez	\$9,213.81
San José Police Officers' Association Political Issues Committee	Apoya a Medida F	\$65,100.00
San José Silicon Valley Chamber of Commerce Political Action Committee (Chamber PAC	Apoya a Devora Davis	\$62,830.14
San José Silicon Valley Chamber of Commerce Political Action Committee (Chamber PAC	Se opone a Sylvia Arenas	\$42,889.25
San José Silicon Valley Chamber of Commerce Political Action Committee (Chamber PAC	Se opone a Helen Chapman	\$56,913.56
San José Silicon Valley Chamber of Commerce Political Action Committee (Chamber PAC	Apoya a Jimmy Nguyen	\$43,930.24
Santa Clara County Government Attorneys' Association PAC	Apoya a Medida F	\$500.00
South Bay AFL-CIO Labor Council Committee on Political Education Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya a Sylvia Arenas	\$57,877.28
South Bay AFL-CIO Labor Council Committee on Political Education Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya a Sergio Jiménez	\$19,467.51
South Bay AFL-CIO Labor Council Committee on Political Education Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya a Helen Chapman	\$25,087.09
South Bay AFL-CIO Labor Council Committee on Political Education Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Se opone a Steve Brown	\$8,295.16
South Bay AFL-CIO Labor Council Issues Account Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya la Medida F	\$757.89
South Bay AFL-CIO Labor Council Issues Account Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya a Medida E	\$757.89
South Bay AFL-CIO Labor Council Issues Account Sponsored by South Bay AFL-CIO Labor Council	Apoya la Medida G	\$757.89

Información sobre la Elección

Para obtener más información acerca de la Elección Municipal General del 8 de noviembre de 2016, visite la página web electoral de la Oficina de la Secretaria de la Ciudad en <http://www.sanjoseca.gov/index.aspx?nid=5163>.

Acerca de la Oficina del Secretario de la Ciudad

El servicio central de la Oficina de la Secretaria de la Ciudad es maximizar el acceso público a los procesos legislativos de la Ciudad administrando los procesos democráticos tales como elecciones, acceso a los registros de la Ciudad y todas las acciones legislativas que aseguran la transparencia al público, y servir como un oficial de cumplimiento de estatutos federales,

estatales y locales, incluyendo la Ley de Reforma Política, la Ley Brown y la Ley de Registros Públicos.

Acerca de la Ciudad de San José

Conocida como la Capital de Silicon Valley, San José es la décima ciudad más grande del país y la ciudad más grande del norte de California, con una población étnicamente diversa de más de un millón. San José fue fundada en 1777, una vez sirvió como la capital del estado de California, y ahora abarca 180 millas cuadradas. Información sobre San José se puede encontrar aquí:

<http://www.sanjoseca.gov/DocumentCenter/View/780>. El sitio web de la Ciudad es www.sanjoseca.gov.

###